



# CERTIFICADO DE CONFORMIDAD

## INSUMOS UNE 315500

### CERTIFICATE OF CONFORMITY

Nº de documento/ Document number CE-013715-2025

El Servicio de Certificación CAAE S.L.U

como entidad acreditada para la certificación de insumos utilizables en la producción vegetal ecológica, en aplicación del régimen de control y en el sistema de certificación basado en inspección y toma de muestra definido en la **Norma UNE 66500 "Requisitos mínimos para la certificación de insumos utilizables en la producción vegetal ecológica según las Normas UNE 142500 y UNE 315500"**, cumpliendo con los requisitos de la **Norma UNE 315500 "Insumos utilizables en la producción vegetal ecológica. Productos para la gestión de plagas y enfermedades"** confirma y avala que los productos indicados son fabricados y comercializados bajo la responsabilidad de:

as an accredited certification agency to inputs authorized in organic crop production,) in application of the control regime and the certification system based on inspection and sampling in the conditions defined in **Standard UNE 66500 "Minimum requirements for certification of usable inputs in organic crop production according to Standards UNE 142500 and UNE 315500"**, meeting the requirements of the **Standard UNE 315500 "Usable inputs in organic plant production. Products for pest and disease management"** confirms and guarantees that the products herein named are produced and marketed by:

**INDUSTRIAS QUIMICAS DEL VALLES S.A.**

**AVDA. RAFAEL CASANOVA, 81**

**08100-MOLLET DEL VALLES (BARCELONA)**

**Nº de Registro: 19855**

Periodo de validez / Validity: desde / from **19/08/2025** hasta / to **19/08/2029**

Se emite el presente documento, que ha sido expedido en base al punto 8 de la norma UNE 66500. El operador declarado ha sometido sus actividades a control y cumple los requisitos establecidos en la citada norma.

This document has been issued according to point 8, of Standard UNE 66500. The above named operator has submitted their activity for verification and meets all of the requirements established in said Regulation.

Fecha y Lugar / Date and place: Sevilla, a **Martes, 19 de Agosto de 2025**



Juan Manuel Sánchez Adame  
Servicio de Certificación CAAE S.L.U.

(Ver alcance del certificado en páginas siguientes / See scope of certificate on following pages)



(1) Si ha transcurrido más de un año desde la fecha del último control consulte en el Servicio de Certificación CAAE S.L.U. la validez del certificado. / If more than one year has passed since the last control, please check the validity of this certificate with the Servicio de Certificación CAAE S.L.U.

Este documento es propiedad del Servicio de Certificación CAAE S.L.U., por lo que deberá devolverse con un simple requerimiento, su validez puede verificarse consultando al Servicio de Certificación CAAE S.L.U. Este documento sustituye y anula a cualquier otro emitido con anterioridad.

This document belongs to the Servicio de Certificación CAAE S.L.U., and must be returned if requested. The validity of this certificate can be verified by consulting the Servicio de Certificación CAAE S.L.U. This document replaces and annuls any previously issued certificate.

**Servicio de Certificación CAAE, S.L.U. Tlf: +34 955 018 968 - caae@caae.es - caae.es**  
Avenida Diego Martínez Barrio nº 10, 3ª planta, módulo 12 - 41013 - Sevilla



# CERTIFICADO DE CONFORMIDAD

## INSUMOS UNE 315500

### CERTIFICATE OF CONFORMITY

Nº de documento/ Document number CE-013715-2025

**INSUMOS CERTIFICADOS SEGÚN NORMA UNE 315500 (2017)**  
**Inputs certified by UNE 315500 (2017)**

| Nombre comercial      | Tipo de producto (insecticida, fungicida, acaricida, sustancia básica)                                                              |
|-----------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| BORDO COOP            | Producto fitosanitario utilizable en producción vegetal ecológica /<br>Phytosanitary product usable in organic vegetable production |
| CALDO BORDELES KEY WP | Producto fitosanitario utilizable en producción vegetal ecológica /<br>Phytosanitary product usable in organic vegetable production |
| CALDO BORDELES VALLES | Producto fitosanitario utilizable en producción vegetal ecológica /<br>Phytosanitary product usable in organic vegetable production |
| COHVAL                | Producto fitosanitario utilizable en producción vegetal ecológica /<br>Phytosanitary product usable in organic vegetable production |
| CURENOX 38 FLOW AZUL  | Producto fitosanitario utilizable en producción vegetal ecológica /<br>Phytosanitary product usable in organic vegetable production |
| CURENOX 50 BLUE       | Producto fitosanitario utilizable en producción vegetal ecológica /<br>Phytosanitary product usable in organic vegetable production |
| CURENOX 52 FLOW BLUE  | Producto fitosanitario utilizable en producción vegetal ecológica /<br>Phytosanitary product usable in organic vegetable production |
| DITIVER CPM           | Producto fitosanitario utilizable en producción vegetal ecológica /<br>Phytosanitary product usable in organic vegetable production |

CIF:B-91607663



(1) Si ha transcurrido más de un año desde la fecha del último control consulte en el Servicio de Certificación CAAE S.L.U. la validez del certificado. / If more than one year has passed since the last control, please check the validity of this certificate with the Servicio de Certificación CAAE S.L.U.

Este documento es propiedad del Servicio de Certificación CAAE S.L.U., por lo que deberá devolverse con un simple requerimiento, su validez puede verificarse consultando al Servicio de Certificación CAAE S.L.U. Este documento sustituye y anula a cualquier otro emitido con anterioridad.

This document belongs to the Servicio de Certificación CAAE S.L.U., and must be returned if requested. The validity of this certificate can be verified by consulting the Servicio de Certificación CAAE S.L.U. This document replaces and annuls any previously issued certificate.

**Servicio de Certificación CAAE, S.L.U. Tlf: +34 955 018 968 - caae@caae.es - caae.es**  
Avenida Diego Martínez Barrio nº 10, 3ª planta, módulo 12 - 41013 - Sevilla



# CERTIFICADO DE CONFORMIDAD

## INSUMOS UNE 315500

### CERTIFICATE OF CONFORMITY

Nº de documento/ Document number CE-013715-2025

|                     |                                                                                                                                     |
|---------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| DRYCOP 50 DF        | Producto fitosanitario utilizable en producción vegetal ecológica /<br>Phytosanitary product usable in organic vegetable production |
| KOX                 | Producto fitosanitario utilizable en producción vegetal ecológica /<br>Phytosanitary product usable in organic vegetable production |
| OXIFLOW 38 NUFARM   | Producto fitosanitario utilizable en producción vegetal ecológica /<br>Phytosanitary product usable in organic vegetable production |
| REBEL 52            | Producto fitosanitario utilizable en producción vegetal ecológica /<br>Phytosanitary product usable in organic vegetable production |
| SANAGRICOLA BLUE WG | Producto fitosanitario utilizable en producción vegetal ecológica /<br>Phytosanitary product usable in organic vegetable production |
| TRAXI               | Producto fitosanitario utilizable en producción vegetal ecológica /<br>Phytosanitary product usable in organic vegetable production |
| VITRA VID           | Producto fitosanitario utilizable en producción vegetal ecológica /<br>Phytosanitary product usable in organic vegetable production |

CIF:B-91607663



(1) Si ha transcurrido más de un año desde la fecha del último control consulte en el Servicio de Certificación CAAE S.L.U. la validez del certificado. / If more than one year has passed since the last control, please check the validity of this certificate with the Servicio de Certificación CAAE S.L.U.

Este documento es propiedad del Servicio de Certificación CAAE S.L.U., por lo que deberá devolverse con un simple requerimiento, su validez puede verificarse consultando al Servicio de Certificación CAAE S.L.U. Este documento sustituye y anula a cualquier otro emitido con anterioridad.

This document belongs to the Servicio de Certificación CAAE S.L.U., and must be returned if requested. The validity of this certificate can be verified by consulting the Servicio de Certificación CAAE S.L.U. This document replaces and annuls any previously issued certificate.

**Servicio de Certificación CAAE, S.L.U. Tlf: +34 955 018 968 - caae@caae.es - caae.es**  
Avenida Diego Martínez Barrio nº 10, 3ª planta, módulo 12 - 41013 - Sevilla



# CERTIFICADO DE CONFORMIDAD

## INSUMOS UNE 315500

### CERTIFICATE OF CONFORMITY

Nº de documento/ Document number CE-013715-2025

BORDO COOP: Cobre. Bactericida y fungicida / Copper. Bactericide and fungicide.

CALDO BORDELES KEY WP: Cobre. Bactericida y fungicida / Copper. Bactericide and fungicide.

CALDO BORDELES VALLÉS: Cobre. Bactericida y fungicida / Copper. Bactericide and fungicide.

COHVAL: Cobre. Bactericida y fungicida./ Copper. Bactericide and fungicide.

CURENOX 38 FLOW AZUL: Cobre. Bactericida y fungicida / Copper. Bactericide and fungicide.

CURENOX 50 BLUE: Cobre. Bactericida y fungicida / Copper. Bactericide and fungicide.

CURENOX 52 FLOW BLUE: Cobre. Bactericida y fungicida / Copper. Bactericide and fungicide.

DITIVER CPM: Cobre. Bactericida y fungicida / Copper. Bactericide and fungicide.

DRYCOP DF 50: Cobre. Bactericida y fungicida / Copper. Bactericide and fungicide.

KOX: Cobre. Bactericida y fungicida / Copper. Bactericide and fungicide.

OXIFLOW 38 NUFARM: Cobre. Bactericida y fungicida / Copper. Bactericide and fungicide.

REBEL 52: Cobre. Bactericida y fungicida / Copper. Bactericide and fungicide.

SANAGRICOLA BLUE WG: Cobre. Bactericida y fungicida / Copper. Bactericide and fungicide.

TRAXI: Cobre. Bactericida y fungicida / Copper. Bactericide and fungicide.

VITRA VID: Cobre. Bactericida y fungicida./ Copper. Bactericide and fungicide.

CIF:B-91607663



(1) Si ha transcurrido más de un año desde la fecha del último control consulte en el Servicio de Certificación CAAE S.L.U. la validez del certificado. / If more than one year has passed since the last control, please check the validity of this certificate with the Servicio de Certificación CAAE S.L.U.

Este documento es propiedad del Servicio de Certificación CAAE S.L.U., por lo que deberá devolverse con un simple requerimiento, su validez puede verificarse consultando al Servicio de Certificación CAAE S.L.U. Este documento sustituye y anula a cualquier otro emitido con anterioridad.

This document belongs to the Servicio de Certificación CAAE S.L.U., and must be returned if requested. The validity of this certificate can be verified by consulting the Servicio de Certificación CAAE S.L.U. This document replaces and annuls any previously issued certificate.

**Servicio de Certificación CAAE, S.L.U. Tlf: +34 955 018 968 - caae@caae.es - caae.es**  
Avenida Diego Martínez Barrio nº 10, 3ª planta, módulo 12 - 41013 - Sevilla



# CERTIFICADO DE CONFORMIDAD

## INSUMOS UNE 315500

### CERTIFICATE OF CONFORMITY

Nº de documento/ Document number CE-013715-2025

#### ACTIVIDADES PRODUCTIVAS:

#### PRODUCTION ACTIVITIES:

| ACTIVIDAD<br>ACTIVITY                                                                                    | TIPO INSTALACIÓN<br>FACILITY TYPE |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|
| FABRICACIÓN, ENVASADO, ETIQUETADO Y<br>ALMACENAMIENTO/MANUFACTURING, PACKAGING,<br>LABELLING AND STORAGE | Instalación propia                |

#### Observaciones al certificado:

NOTA IMPORTANTE: Las Normas UNE establecen los requisitos que deben cumplir los insumos utilizables en la producción vegetal ecológica conforme al Reglamento (UE) 2018/848 sobre producción y etiquetado de los productos ecológicos (y sus normas de desarrollo).

Consultar las restricciones de uso en las condiciones de utilización previstas en el Anexo I del Reglamento (UE) 2021/1165. Es responsabilidad el operador utilizar correctamente los productos, teniendo en cuenta dichas restricciones.

SERVICIO DE CERTIFICACIÓN CAAE, S.L.U., valida a través de este certificado la compatibilidad del uso del insumo con la normativa de producción ecológica. Es responsabilidad exclusiva de la empresa fabricante y/o propietaria del insumo el cumplimiento de toda la normativa horizontal que le aplique, la cual no será validada mediante la expedición del presente certificado, eximiendo a Servicio de Certificación CAAE, S.L.U. de este deber de verificación y de las posibles consecuencias derivadas de su omisión o incumplimiento en todo caso.

#### Observations with the certificate:

IMPORTANT NOTE: The UNE Standards establish the requirements that usable inputs in organic plant production must meet in accordance with Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labeling of organic products (and its development standards).

Please see restrictions in the conditions of use provided in Appendix I to Regulation (EU) 2021/1165. It is the responsibility of the operator to use the products correctly, taking into account these conditions of use.

CAAE CERTIFICATION SERVICE CAAE S.L.U., validates through this certificate the compatibility of the use of the input with the organic production regulations. It is the exclusive responsibility of the manufacturer and/or owner of the input to comply with all the general regulations that apply to it, which will not be validated by the issuing of this certificate, excluding CAAE Certification Service, S.L.U. from this obligation of verification and from the possible consequences derived from its omission or non-compliance in any case.



(1) Si ha transcurrido más de un año desde la fecha del último control consulte en el Servicio de Certificación CAAE S.L.U. la validez del certificado. / If more than one year has passed since the last control, please check the validity of this certificate with the Servicio de Certificación CAAE S.L.U.

Este documento es propiedad del Servicio de Certificación CAAE S.L.U., por lo que deberá devolverse con un simple requerimiento, su validez puede verificarse consultando al Servicio de Certificación CAAE S.L.U. Este documento sustituye y anula a cualquier otro emitido con anterioridad.

This document belongs to the Servicio de Certificación CAAE S.L.U., and must be returned if requested. The validity of this certificate can be verified by consulting the Servicio de Certificación CAAE S.L.U. This document replaces and annuls any previously issued certificate.

**Servicio de Certificación CAAE, S.L.U. Tlf: +34 955 018 968 - caae@caae.es - caae.es**  
Avenida Diego Martínez Barrio nº 10, 3ª planta, módulo 12 - 41013 - Sevilla